

DZIAŁ XIV INWESTYCJE. ŚRODKI TRWAŁE

Uwagi ogólne

Inwestycje

1. Nakłady inwestycyjne to nakłady finansowe lub rzeczowe, których celem jest stworzenie nowych środków trwałych lub ulepszenie (przebudowa, rozbudowa, rekonstrukcja lub modernizacja) istniejących obiektów majątku trwałego, a także nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji.

Nakłady inwestycyjne dzielą się na nakłady na środki trwałe oraz pozostałe nakłady.

Nakłady na środki trwałe są to nakłady na:

- budynki i budowle (obejmują budynki i lokale oraz obiekty inżynierii lądowej i wodnej), w tym m.in.: roboty budowlano-montażowe, dokumentacje projektowo-kosztorysowe,
- maszyny, urządzenia techniczne i narzędzia (łącznie z przyrządami, ruchomościami i wyposażeniem),
- środki transportu,
- inne, tj.: melioracje szczegółowe, udoskonalenia gruntów, inwentarz żywy (stado podstawowe) i zasadzenia wieloletnie, a ponadto odsetki od kredytów i pożyczek inwestycyjnych za okres realizacji inwestycji z wyjątkiem odsetek nieuwzględnionych w wartości nakładów na środki trwałe przez podmioty stosujące Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR) wprowadzone od 1 stycznia 2005 r.

Pozostałe nakłady są to nakłady na tzw. pierwsze wyposażenie inwestycji oraz inne koszty związane z realizacją inwestycji. Nakłady te nie zwiększają wartości środków trwałych.

2. Nakłady inwestycyjne zaliczono do odpowiednich sekcji PKD 2007 zgodnie z zaklasyfikowaniem działalności inwestora (podmiotu gospodarki narodowej), z wyjątkiem nakładów na obiekty niezwiązane z jego podstawową działalnością, które zaliczono do odpowiednich sekcji według kryterium przeznaczenia obiektu (dotyczy np.: budynków i lokali mieszkalnych, obiektów przeznaczonych dla potrzeb edukacji, ochrony zdrowia, sportu i rekreacji).

Nakłady inwestycyjne na drogi publiczne, ulice i place zalicza się do sekcji „Transport i gospodarka magazynowa”.

3. Podziału nakładów inwestycyjnych według podregionów i powiatów dokonano na podstawie faktycznej lokalizacji inwestycji.

CHAPTER XIV INVESTMENTS. FIXED ASSETS

General notes

Investments

1. Investment outlays are financial or tangible outlays, the purpose of which is the creation of new fixed assets or the improvement (rebuilding, enlargement, reconstruction or modernization) of existing capital asset items, as well as outlays on so-called initial investments.

Investment outlays are divided into outlays on fixed assets and other outlays.

Outlays on fixed assets include outlays on:

- buildings and structures (include buildings and premises as well as civil engineering works), of which, among others, construction and assembly works, design and cost estimate documentations,
- machinery, technical equipment and tools (including instruments, movables and other equipment),
- transport equipment,
- others, i.e.: irrigation and drainage, improvements to land, livestock (basic herd), long-term plantings, interests on investment credits and investment loans for the period of investment realisation except for interests not included in outlays on fixed assets by units that apply International Accounting Standards (IAS), implemented since 1st January 2005.

Other outlays are outlays on so-called initial investments as well as other costs connected with investment realisation. These outlays do not increase the value of fixed assets.

2. Investment outlays are included into the appropriate sections of the NACE rev. 2 in accordance with the classification of the investor's activity (entity of the national economy), with the exception of outlays on structures not connected with its basic activity, which were included into the appropriate sections according to the criteria of structure destination (concerning, e.g.: residential buildings and premises, buildings for education, health care, sport and recreational purposes).

Investment outlays on public roads, streets and squares are included in the section "Transportation and storage".

3. The division of investment outlays by subregions and powiats was made on the basis of the actual location of the investment.

Środki trwałe

1. Do **środków trwałych** zalicza się kompletne i nadające się do użytku składniki majątkowe o przewidywanym okresie używania dłuższym niż rok, w tym również drogi publiczne, ulice i place łącznie z pobocznymi i podbudową, uzbrojenie terenu, zaszczepienia wieloletnie, melioracje, budowle wodne, grunty, inwentarz żywy (stado podstawowe) oraz od 1 stycznia 2002 r. spółdzielcze własnościowe prawo do lokalu mieszkalnego i spółdzielcze prawo do lokalu niemieszkalnego (użytkowego).

Dane o środkach trwałych nie obejmują wartości gruntów uznanych od 1 stycznia 1991 r. za środki trwałe zgodnie z rozporządzeniem Rady Ministrów z dnia 12 grudnia 1990 r. (Dz. U. Nr 90, poz. 529) oraz prawa użytkowania wieczystego gruntu uznanego od 1 stycznia 2002 r. za środki trwałe zgodnie z ustawą o rachunkowości z dnia 29 września 1994 r. (tekst jednolity Dz. U. 2019, poz. 351).

2. **Wartość brutto środków trwałych** jest to wartość równa nakładom poniesionym na ich zakup lub wytworzenie, bez potrącenia wartości zużycia (umorzenia).

Przez wartość brutto środków trwałych według stanu w dniu 31 grudnia w bieżących cenach ewidencyjnych należy rozumieć:

- w zakresie środków trwałych przekazanych do eksploatacji:
 - przed 1 stycznia 1995 r. – wartość w cenach odtworzenia z września 1994 r.,
 - po 1 stycznia 1995 r. – wartość w cenach bieżących nabycia lub wytworzenia,
- w podmiotach stosujących Międzynarodowe Standardy Rachunkowości (MSR), wprowadzone od 1 stycznia 2005 r. – również wycenę według wartości godziwej.

Wartość dróg publicznych, ulic i placów zaliczono do sekcji „Transport i gospodarka magazynowa”.

3. **Podziału środków trwałych** według sekcji PKD 2007 w układzie podregionów i powiatów dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

Fixed assets

1. **Fixed assets** include asset components and other objects completed and ready for usage with an expected period of utility exceeding 1 year, of which also public roads, streets and squares, together with shoulders and foundations, development of land tracts of land, long-term plantings, irrigation and drainage, water structures, land, livestock (basic herd) as well as since 1st January 2002 cooperative ownership right to residential premises and cooperative right to non-residential (of utility character) premises.

Data regarding fixed assets do not include the value of land recognised since 1st January 1991, as fixed assets, in accordance with the decree of the Council of Ministers, dated 12th December 1990 (Journal of Laws No. 90, item 529) as well as right of perpetual usufruct of land regarded, as fixed assets since 1st January 2002, in accordance with Accounting Act dated 29th September 1994 (uniform text, Journal of Laws 2019 item 351).

2. The **gross value of fixed assets** is the value equal to the outlays incurred on purchasing or manufacturing them, without deducting consumption value (depreciation).

The gross value of fixed assets as of 31st December at current book-keeping prices is understood:

- within the scope fixed assets designated for exploitation:
 - before 1st January 1995 – the value at replacement prices of September 1994,
 - after 1st January 1995 – the purchase or manufacturing value at current prices;
- in units that use International Accounting Standards (IAS) implemented since 1st January 2005 – also revaluation according to fair value.

The value of public roads, streets and squares was included in the section „Transportation and storage”.

3. **The division of fixed assets** by NACE rev. 2 sections by subregions and powiats was made according to the abode of local kind of activity unit.

Inwestycje

Investments

TABL. 1 (88). **NAKLADY INWESTYCYJNE W PRZEDSIĘBIORSTWACH^a W 2018 R. (ceny bieżące)**
 INVESTMENT OUTLAYS IN ENTERPRISES^a IN 2018 (current prices)

| WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION | Ogółem Grand total | W tym Of which | | | | | | |
|--|-----------------------|-------------------|---|---------------------------------------|--|---|---|--|
| | | przemysł industry | | budo- wnictwo constru- ction | handel; naprawa pojazdów samocho- dowych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ | transport i gospo- darka maga- zynowa transporta- tion and storage | informacja i komuni- kacja information and communi- cation | działalność finansowa i ubez- piecze- niowa financial and insurance activities |
| | | razem total | w tym przetwó- rstwo prze- mysłowe of which manufac- turing | | | | | |
| w tys. zł in thousand PLN | | | | | | | | |
| WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP | 4492704 | 3220999 | 1623869 | 32691 | 346242 | 515311 | 21661 | 12812 |
| Podregion nyski Subregion nyski | 840237 | 430466 | 325627 | 3430 | 192705 | 108116 | 2880 | 2785 |
| powiaty: powiats: | | | | | | | | |
| Brzeski | 253990 | 100990 | 78039 | 1358 | 76442 | 61355 | 314 | 1720 |
| Głubczycki | 77653 | 42444 | 37954 | – | 5461 | 2716 | 172 | 102 |
| Namysłowski | 111556 | 94832 | 85321 | 857 | 7233 | 11 | 103 | 72 |
| Nyski | 332391 | 167646 | 103784 | 1215 | 96578 | 32640 | 2016 | 744 |
| Prudnicki | 64647 | 24554 | 20529 | – | 6991 | 11394 | 275 | 147 |
| Podregion opolski Subregion opolski | 3652467 | 2790533 | 1298242 | 29261 | 153537 | 407195 | 18781 | 10027 |
| powiaty: powiats: | | | | | | | | |
| Kędzierzyńsko-kozielski | 465247 | 331180 | 296014 | 1327 | 11220 | 98943 | 494 | 825 |
| Kluczborski | 136736 | 103184 | 89335 | 166 | 6144 | 11066 | 242 | 206 |
| Krapkowicki | 383022 | 281519 | 262665 | 6494 | 6109 | 83854 | 42 | 294 |
| Oleski | 107163 | 68354 | 59145 | 1987 | 22703 | 188 | 226 | 1199 |
| Opolski | 259400 | 134028 | 84237 | 2588 | 17352 | 81860 | 60 | 127 |
| Strzelecki | 446914 | 355315 | 313378 | 4813 | 18700 | 41515 | 2504 | 4721 |
| Miasto na prawach powiatu – Opole City with powiat status – – Opole | 1853985 | 1516953 | 193468 | 11886 | 71309 | 89769 | 15213 | 2655 |

a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; według lokalizacji inwestycji.
 a Data concern economic entities employing more than 9 persons; according to investment location.

Środki trwałe

Fixed assets

TABL. 2 (89). **WARTOŚĆ BRUTTO ŚRODKÓW TRWAŁYCH W PRZEDSIĘBIORSTWACH^a W 2018 R.**
(bieżące ceny ewidencyjne)
 Stan w dniu 31 grudnia
 GROSS VALUE OF FIXED ASSETS IN ENTERPRISES^a IN 2018 (current book-keeping prices)
 As of 31st December

| WYSZCZEGÓLNIENIE SPECIFICATION | Ogółem Grand total | W tym Of which | | | | | | |
|--|-----------------------|-------------------|---|---------------------------------------|--|---|---|--|
| | | przemysł industry | | budo- wnictwo constru- ction | handel; naprawa pojazdów samochod- owych ^Δ trade; repair of motor vehicles ^Δ | transport i gospo- darka maga- zynowa transport- ation and storage | informacja i komuni- kacja information and communi- cation | obsługa rynku nierucho- mości ^Δ real estate activities |
| | | razem total | w tym przetwórstwo prze- mysłowe of which manufac- turing | | | | | |
| w tys. zł in thousand PLN | | | | | | | | |
| WOJEWÓDZTWO VOIVODSHIP | 45734517 | 33326572 | 21181155 | 806338 | 3257456 | 999346 | 1173948 | 1373212 |
| Podregion nyski Subregion nyski | 10874231 | 5976099 | 4293157 | 212416 | 1114972 | 241072 | 1052164 | 411387 |
| powiaty: powiats: | | | | | | | | |
| Brzeski | 3617057 | 1614476 | 1218224 | 179136 | 279431 | 69874 | 1052164 | 62938 |
| Glubczycki | 992608 | 350695 | 248155 | 3125 | 38150 | 10484 | - | 43401 |
| Namysłowski | 1616938 | 1300249 | 1180841 | 12133 | 49706 | 1631 | - | 50587 |
| Nyski | 3800464 | 2324898 | 1407917 | 16936 | 664324 | 66242 | - | 209571 |
| Prudnicki | 847164 | 385781 | 238020 | 1086 | 83361 | 92841 | - | 44890 |
| Podregion opolski Subregion opolski | 34860286 | 27350473 | 16887998 | 593922 | 2142484 | 758274 | 121784 | 961825 |
| powiaty: powiats: | | | | | | | | |
| Kędzierzyńsko-kozielski | 6608869 | 5296119 | 4621634 | 112987 | 602934 | 112406 | 7454 | 86436 |
| Kluczborski | 2026771 | 1678774 | 1422039 | 8492 | 68709 | 29464 | - | 49217 |
| Krapkowicki | 3483622 | 2971130 | 2777198 | 194547 | 68818 | 77272 | 543 | 50757 |
| Oleski | 1312856 | 879828 | 850910 | 17110 | 128821 | 7236 | - | 174740 |
| Opolski | 2730778 | 1957342 | 1568513 | 36811 | 302048 | 65943 | - | 11713 |
| Strzelecki | 3244857 | 2576566 | 2324504 | 74805 | 194489 | 106927 | 9349 | 79767 |
| Miasto na prawach powiatu – Opole City with powiat status – – Opole | 15452533 | 11990714 | 3323200 | 149170 | 776665 | 359026 | 104438 | 509195 |

^a Dane dotyczą podmiotów gospodarczych, w których liczba pracujących przekracza 9 osób; podziału środków trwałych według sekcji PKD dokonano zgodnie z siedzibą jednostki lokalnej rodzaju działalności.

^a Data concern economic entities employing more than 9 persons; the division of fixed assets by NACE rev. 2 sections was made according to the abode of local kind-of-activity unit.